



Для немедленной публикации:
26.11.2024

ГУБЕРНАТОР КЭТИ ХОКУЛ

ГУБЕРНАТОР ХОКУЛ ОБЪЯВИЛА, ЧТО УПРАВЛЕНИЕ ПО ДЕЛАМ МАЛОГО БИЗНЕСА США ПРЕДОСТАВИТ ФЕДЕРАЛЬНУЮ ПОМОЩЬ ЖИТЕЛЯМ И КОМПАНИЯМ, ПОСТРАДАВШИМ ОТ НЕПОГОДЫ 8-10 АВГУСТА 2024 ГОДА

Владельцы жилья, жители и компании в округах Франклин и Сент-Лоренс могут подать заявку на получение низкопроцентных кредитов Управления по делам малого бизнеса США

Управление штата по вопросам национальной безопасности и чрезвычайных ситуаций вместе с официальными лицами округов провели предварительную оценку ущерба, чтобы получить помощь для пострадавших районов после непогоды

Сегодня губернатор Кэти Хокул объявила о предоставлении федеральной помощи жителям Нью-Йорка в округах Франклин и Сент-Лоренс, которые пострадали от наводнения, произошедшего с 8 по 10 августа 2024 года. Теперь домовладельцы, арендаторы и владельцы компаний имеют право подать заявку на получение низкопроцентных кредитов Управления по делам малого бизнеса США (U.S. Small Business Administration, SBA), чтобы помочь в восстановлении после ураганов, которые нанесли значительный ущерб домам и предприятиям.

«Наша администрация приложила немало усилий, чтобы обеспечить сообществам, пострадавшим от экстремальных погодных условий в августе этого года, доступ ко всем имеющимся ресурсам, необходимым для восстановления, – **сказала губернатор Хокул.** – Нью-Йорку не чужды экстремальные погодные условия, но они становятся слишком частыми, и я благодарю администрацию Байдена-Харриса и наших федеральных партнеров за предоставление этой важной помощи жителям и владельцам бизнеса в округах Франклин и Сент-Лоуренс».

Владельцы жилья, жители и предприятия в объявленных округах теперь могут получить кредиты SBA. Кредиты SBA могут быть очень полезны для тех, кто нуждается в финансовой помощи, чтобы встать на путь восстановления после погодных катаклизмов и других чрезвычайных ситуаций.

Данная декларация предусматривает предоставление кредитов под низкие проценты для ремонта/замены поврежденного имущества, возникшего в результате события, для:

- Предприятий или частных некоммерческих организаций до 2 миллионов долларов США
- Владельцам жилья и квартиросъемщикам до 100 000 долларов на ремонт или замену поврежденного движимого имущества
- Владельцам жилья до 500.000 долларов на ремонт и восстановление основного жилья в состоянии, в котором оно было до стихии

Начальник Управления по вопросам национальной безопасности и чрезвычайных ситуаций штата Нью-Йорк (DHSES) Джеки Брей (Jackie Bray):

«Это финансирование поможет пострадавшим от суровой погоды оправиться от потерь и ущерба, вызванных штормом. Губернатор Хокул и наши федеральные партнеры усердно работали, чтобы помочь получить финансирование, которого заслуживают эти сообщества для восстановления, и мы благодарим их за эту работу от имени жителей Нью-Йорка».

Жители штата Нью-Йорк могут найти дополнительную информацию, [скачать приложения и подать заявления онлайн здесь](#). Они также могут позвонить в центр поддержки клиентов SBA по телефону (800) 659-2955 или отправить электронное письмо на адрес disastercustomerservice@sba.gov. О местах, где можно получить помощь лично и подать заявку, будет объявлено в ближайшие дни.

Глухие и слабослышащие граждане и лица с нарушениями речи могут звонить по номеру 711 для получения услуг телефонной диспетчерской службы.

Заявления на кредиты для возмещения имущественного ущерба необходимо подать не позднее 24 января 2025 года. Заявления на кредиты для возмещения экономического ущерба необходимо подать не позднее 25 августа 2025 года.

Об Управлении по вопросам национальной безопасности и чрезвычайных ситуаций (Division of Homeland Security and Emergency Services)

Управление по вопросам национальной безопасности и чрезвычайных ситуаций (Division of Homeland Security and Emergency Services) обеспечивает руководство, координацию и поддержку усилий по предотвращению, готовности, реагированию и ликвидации последствий терроризма, стихийных бедствий, угроз, пожаров и других чрезвычайных ситуаций. Для получения дополнительной информации посетите страницы NYSDHSES в Facebook, X, Instagram и LinkedIn, а также сайт dhses.ny.gov [нажав на ссылку здесь](#).

###

Другие новости на сайте www.governor.ny.gov

Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Подпишитесь на рассылку от администрации губернатора по адресу: ny.gov/signup | отправьте

СМС NEW YORK на номер 81336

[ОТМЕНИТЬ ПОДПИСКУ](#)